

2007年8月9日

上海で中国市場向けクーポンマガジン『胡椒蓂蓂(フージャオベイベイ)』**創刊と新会社設立のお知らせ**

株式会社リクルート(本社:東京都中央区、代表取締役社長兼 CEO: 柏木 齊、以下リクルート)は、2007年9月7日(金)に、中華人民共和国上海市において中国市場向け無料クーポンマガジン『胡椒蓂蓂(フージャオベイベイ)』を創刊いたします。

この中国での『胡椒蓂蓂』の企画・展開を目的に、上海市に「上海瑞可利都楽广告有限公司」を設立いたします。また、中国でのクーポン広告事業を展開するにあたり、51job, Inc. (本社: 英国領ケイマン諸島、CEO: Rick Yan、以下51job)と共同事業契約を締結しました。

■新メディア『胡椒蓂蓂』の概要

リクルートは現在、日本国内 49 エリアにおいて月刊 無料クーポンマガジン『Hot Pepper(ホットペッパー)』の発行、パソコン版である『HotPepper.jp(ホットペッパードットジェイピー)』、モバイル版『HotPepperPockets(ホットペッパーポケット)』を展開運営し、「ワタシの街を元気にする」をコンセプトに、地域の飲食店、美容室をはじめとした街のお得な情報を紹介しております。

中国市場向けクーポンマガジン『胡椒蓂蓂』は、日本の『HotPepper』のコンセプト及び、ビジネスモデルを踏襲して、「中国の消費者に有益な街の店舗広告情報の提供」を目指し、無料クーポンマガジンの展開を行います。配本流通については、オフィスで働く 20~30 歳代の女性をメインターゲットに、オフィスへの配布や、ショッピングエリアでのラック設置などを行います。

このクーポンマガジン『胡椒蓂蓂』は、経済発展が著しい上海で、多様なライフスタイルを求める消費者に対して、都市生活を刺激し、活性化させる情報提供媒体になると考えております。

まず、2007年9月7日より、飲食店・美容室のクーポン情報を中心に、上海市内でのサービスを月刊で開始する予定です。

■新会社設立の目的と概要

今回の新会社設立は、『胡椒蓂蓂』の企画・開発及び、中国国内で展開していくことを目的としています。

- (1)社名 : 上海瑞可利都楽广告有限公司
- (2)代表者 : 執行董事および総経理 森 英文
- (3)本社所在地 : 上海市、中華人民共和国
- (4)設立 : 2007年7月25日
- (5)資本金 : 2000 万人民币元
- (6)従業員数 : 約70名
- (7)株主構成 : 株式会社エリアリンク(100%)※株式会社エリアリンクは、リクルートの100%子会社であり、51jobはエリアリンクが新規に発行する新株予約権付社債を引き受けます。

【本件に関するお問い合わせ先】https://www.recruit.jp/support/inquiry_press.html

■51job との共同事業契約

リクルートと51jobは、2006年4月に中国での人材サービス領域および他の潜在的な領域に対する新たなビジネス機会の評価を目的に、業務提携を行いました。

今回の共同事業契約では、中国で新たにクーポン広告事業を行うにあたり、51jobの中国でのビジネス展開の知見と、リクルートの日本での商品企画・ビジネスモデルの知見を、融合して事業展開していくことを目的としております。

両社は、事業運営に必要な資金(82百万人民元)をリクルートは株式で、51jobは新株予約権付社債で、それぞれ60:40の比率で提供致します。

■当社の概要

- (1)社名 : 株式会社リクルート
- (2)代表者 : 代表取締役社長 兼 CEO 柏木 斉
- (3)本社所在地 : 東京都中央区銀座 8-4-17
- (4)設立 : 1963年8月26日
- (5)資本金 : 30億264万円
- (6)売上高 : 4,875億68百万円(2007年3月期実績 単体)
- (7)従業員数 : 7,251名(2007年4月1日現在)
- (8)事業内容 : 人材総合サービス、および情報誌・インターネット・携帯端末を活用した商品とユーザーとのマッチングサービス

■51job,Inc.の概要

- (1)社名 : 51job, Inc.
- (2)代表者 : CEO Rick Yan
- (3)本社所在地 : 英国領ケイマン諸島
- (4)事業所所在地 : 中華人民共和国上海市
- (5)設立 : 2000年
- (6)資本金 : 127百万ドル(2006年12月31日)
- (7)売上高 : 89百万ドル(698百万人民元, 2006年)
- (8)従業員数 : 3,517名(2006年12月31日現在)
- (9)事業内容 : 中国において紙媒体、ウェブサイトでの求人広告、人材紹介・斡旋、研修等の人材総合サービスを提供

以上